

Señores

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO

DIVISIÓN DE NUEVAS CREACIONES

E. _____ S. _____

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO



No. 09-010549- -00001-0000

Fecha: 2009-02-27 17:18:50 Dep. 2020 NUECREACION
Tra. 11 PATENTEIYII Eve: 378 FASENACIONALI
Act. 329 CTOINFORMACION Folios: 11

Ref Expediente N°. 09-010.549

Solicitud de Patente de Invención titulada: "DERIVADOS DE PIRAZOL COMO
INHIBIDORES DE LA CITOCROMO OXIDASA P450"

Solicitante: PFIZER PRODUCTS INC

Nuestra Ref: P2009/000012

MEMORIAL DE ALCANCE

CARLOS R. OLARTE, mayor de edad y vecino de Bogotá, identificado tal como aparece al pie de mi firma, en mi carácter de apoderado de la sociedad en referencia, me permito aportar junto al presente memorial, un (1) documento de cesión debidamente legalizado, en que consta la cesión de tres (3) inventores al solicitante, junto con su correspondiente traducción, según lo previsto en el Art. 26-k de la Decisión 486.

Atentamente,

CARLOS R. OLARTE
C.C. N°. 79.782.747 de Bogotá
T.P. 74.295

Anexo: Documento de Cesión

09-12.
2

APOSTILLA

(Convención de la Haya del 5 de Octubre de 1961)

1. País: Estados Unidos de América
2. El presente documento público fue firmado por: JANET KING.
3. Que actuó en su calidad de Notario Público en y para El Distrito de Columbia.
4. Y lleva el sello del Notario Público JANET KING, y para el Distrito de Columbia

Se certifico

5. En Washington, D.C
6. El 30 de enero de 2009
7. Por el secretario de Distrito de Columbia.
8. Número 208937.
9. Lleva el Sello.
10. Firmado por Stefhanie D. Scott, Secretario de Estado

MINISTERIO DE
RELACIONES EXTERIORES

2009 FEB 19 A 10:50
JEFE DE LEGALIZACIONES
BOGOTA D.C.

BO SE AGUITE
RESPONSABILIDAD
DEL TEXTO

878044
Maurice Urrego
BOGOTA D.C.

Maurice Urrego
MAURICE URREGO V.
TRADUCTOR E INTERPRETE OFICIAL
INGLES - ESPAÑOL / ESPAÑOL - INGLES
RES. MEX. 1988

3

CESION

Para la valiosa consideración pagada por mi (nosotros) by PFIZER PRODUCTS INC. una corporación organizada bajo las leyes del estado de Connecticut, Estados Unidos de América que es dirección completa de la oficina de correos Eastern Poin Road, Groton, Connecticut 06340, Estados Unidos de América, Yo (nosotros) vende y asigna por este medio a **PFIZER PRODUCTS INC**, toda mi (nuestra) derecha, titulo e interés en y para mi (nuestro) invención para una nueva y útil mejora dentro de "**COMPUESTOS TERAPEUTICOS**" cuanto la República de Colombia se refiere, como completamente dispuesto descrito en la especificación yo (nosotros) autoriza por este medio a comisión de patentes de Colombia a publicar la patente dicha a PFIZER PRODUCTS INC de acuerdo a esta asignación.

Dando fe yo (nosotros) abajo firmantes suscriben el presente de mi (nuestra) manos(s) este

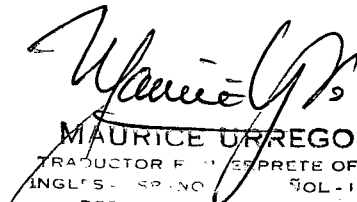
(firma ilegible) Simon Paul PLANKEN
San Diego, CA 22 de Enero de 2009 – Simon Paul PLANKEN

(firma ilegible) Scott Channing SUTTON
San Diego, CA 21 de Enero de 2009 – Scott Channing SUTTON

(firma ilegible) Rongliang CHEN
San Diego, CA 21 de Enero de 2009 – Rongliang CHEN

**POR EL PRESENTE CERTIFICO QUE ESTE
ES EL DOCUMENTO ORIGINAL**

Suscrito y jurado ante mí
El 30 de Enero de 2009
Notario Público
Janet King
Notario Público distrito de Columbia
Mi comisión vence el 31 de enero de 2010


MAURICE URREGO V.
TRADUCTOR E INTERPRETE OFICIAL
INGLES - ESPAÑOL ESPAÑOL - INGLES
RES. M. 399 DE 1988

Estado de California

:SS

Condado de San Diego:

El día 22 de junio de 2009, ante mí, Julie Agozino Notario Publico, compareció personalmente Simon Paul PLANKEN (quien probó ante mí con evidencias satisfactorias) ser la persona cuyo nombre(s) es/son suscritos en dicho documento y quien reconoció ante mí que el/ella/ellos ejecutaron el mismo en su condición autorizada (s), y que con su firma(s) en el instrumento la persona o la entidad en cuyo nombre dicha persona actuó suscribió el instrumento.

Yo certifico bajo la PENALIDAD DE PERJURIO y bajo las leyes del Estado de California que el parágrafo anterior es verdadero y correcto.

En constancia se firma y sella,

(firmado) Julie Agozino
Comisión número 1775920
Notario Público, Estado de California
Condado de San Diego
Cuya comisión vence el 25 de octubre de 2011
(Sello)

OPCIONAL

Aunque la siguiente información no es requerida por ley, esta puede ser valiosa a las personas que confían en este documento y pueden prevenir el que se le quite o añada fraudulentamente a este documento.

Descripción del documento adjunto

Título o Tipo de Documento: Cesión

Fecha del Documento: 21 de Enero de 2009 Número de Páginas: 1

Estado de California

:SS

Condado de San Diego:

El día 21 de junio de 2009, ante mí, Julie Agozino, Notario Publico, compareció personalmente Scott Channing SUTTON (quien probó ante mí con evidencias satisfactorias) ser la persona cuyo nombre(s) es/son suscritos en dicho documento y quien reconoció ante mí que el/ella/ellos ejecutaron el mismo en su condición autorizada (s), y que con su firma(s) en el instrumento la persona o la entidad en cuyo nombre dicha persona actuó suscribió el instrumento.

MAURICE URREGO V.
TRADUCTOR E INTERPRETE OFICIAL
INGLES A LOS NO INGLESES
RES. M. 111
1700-1193

Yo certifico bajo la PENALIDAD DE PERJURIO y bajo las leyes del Estado de California que el parágrafo anterior es verdadero y correcto.

5

En constancia se firma y sella,

(firmado) Julie Agozino
Comisión número 1775920
Notario Público, Estado de California
Condado de San Diego
Cuya comisión vence el 25 de octubre de 2011
(Sello)

OPCIONAL

Aunque la siguiente información no es requerida por ley, esta puede ser valiosa a las personas que confían en este documento y pueden prevenir el que se le quite o añada fraudulentamente a este documento.

Descripción del documento adjunto

Título o Tipo de Documento: Cesión

Fecha del Documento: 21 de Enero de 2009 Número de Páginas: 1

Estado de California

:SS

Condado de San Diego:

El día 21 de junio de 2009, ante mí, Julie Agozino, Notario Publico, compareció personalmente Rongliang CHEN (quien probó ante mí con evidencias satisfactorias) ser la persona cuyo nombre(s) es/son suscritos en dicho documento y quien reconoció ante mí que el/ella/ellos ejecutaron el mismo en su condición autorizada (s), y que con su firma(s) en el instrumento la persona o la entidad en cuyo nombre dicha persona actuó suscribió el instrumento.

Yo certifico bajo la PENALIDAD DE PERJURIO y bajo las leyes del Estado de California que el parágrafo anterior es verdadero y correcto.

En constancia se firma y sella,

(firmado) Julie Agozino
Comisión número 1775920
Notario Público, Estado de California
Condado de San Diego


MAURICE URREGO V.
TRADUCTOR E INTERPRETE OFICIAL
INGLES - ESPAÑOL / ESPAÑOL - INGLES
RES. MEX. 17.000.1993

Cuya comisión vence el 25 de octubre de 2011
(Sello)

6

OPCIONAL

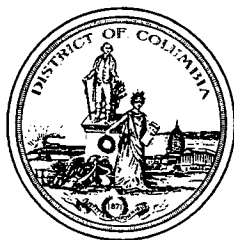
Aunque la siguiente información no es requerida por ley, esta puede ser valiosa a las personas que confían en este documento y pueden prevenir el que se le quite o añada fraudulentamente a este documento.

Descripción del documento adjunto

Título o Tipo de Documento: Cesión

Fecha del Documento: 21 de Enero de 2009 Número de Páginas: 1


MAURICE UXREGIO V.
TRADUCTOR E INTERPRETE OFICIAL
INGLES Y NO INGLÉS
RES. M. 11 1700 1988



12
7

Apostille

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. *District of Columbia*
United States of America

2. This public document has been signed by JANET KING
3. acting in the capacity of NOTARY PUBLIC IN AND FOR THE DISTRICT OF COLUMBIA

4. bears the seal/stamp of JANET KING, NOTARY PUBLIC IN AND FOR THE
DISTRICT OF COLUMBIA

CERTIFIED

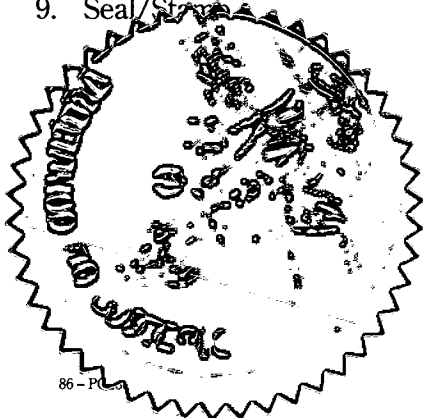
5. at Washington, D.C.

6. the 30 day of JANUARY 2009

7. by Secretary of the District of Columbia

8. No. 208937

9. Seal/Stamp



10. Signature

Stephanie D. Scott

368

ASSIGNMENT

For valuable consideration paid to me (us) by **PFIZER PRODUCTS INC.** a corporation organized under the laws of the State of Connecticut, United States of America whose full post office address is Eastern Point Road, Groton, Connecticut 06340, United States of America, I (we) do hereby sell and assign to the said **PFIZER PRODUCTS INC.**, all my (our) right, title and interest in and to my (our) invention for a new and useful Improvement in **THERAPEUTIC COMPOUNDS** so far as the Republic of Colombia is concerned, as fully set forth and described in the specification, and I (we) do hereby authorize and request the Commissioner of Patents of Colombia to issue said patent to the said **PFIZER PRODUCTS INC.** in accordance with this assignment.

In witness whereof I (we) have hereunto set my (our) hand(s) this

San Diego, CA

JAN 22 2009

Place, date and signature - Simon Paul PLANKEN

San Diego, CA

JAN 21 2009

Place, date and signature - Scott Channing SUTTON

San Diego, CA

JAN 21 2009

Place, date and signature - Rongliang CHEN

CALIFORNIA ALL-PURPOSE ACKNOWLEDGMENT

State of California

County of San Diego

On JAN 22 2009
Date

before me,

Julie Agozino, Notary Public
Here Insert Name and Title of the Officer

personally appeared

Simon Paul PLANKEN

Name(s) of Signer(s)

who proved to me on the basis of satisfactory evidence to be the person(s) whose name(s) is/are subscribed to the within instrument and acknowledged to me that he/she/they executed the same in his/her/their authorized capacity(ies), and that by his/her/their signature(s) on the instrument the person(s), or the entity upon behalf of which the person(s) acted, executed the instrument.

I certify under PENALTY OF PERJURY under the laws of the State of California that the foregoing paragraph is true and correct.

WITNESS my hand and official seal.

Signature

Julie Agozino
Signature of Notary Public

Place Notary Seal Above

OPTIONAL

Though the information below is not required by law, it may prove valuable to persons relying on the document and could prevent fraudulent removal and reattachment of this form to another document.

Description of Attached Document

Title or Type of Document:

Assignment

Document Date: JAN 21 2009

Number of Pages: 1

Signer(s) Other Than Named Above:

Capacity(ies) Claimed by Signer(s)

Signer's Name:

☒ Individual

☐ Corporate Officer — Title(s):

☐ Partner — ☐ Limited ☐ General

☐ Attorney in Fact

☐ Trustee

☐ Guardian or Conservator

☐ Other:

Signer Is Representing:

Signer's Name:

☐ Individual

☐ Corporate Officer — Title(s):

☐ Partner — ☐ Limited ☐ General

☐ Attorney in Fact

☐ Trustee

☐ Guardian or Conservator

☐ Other:

Signer Is Representing:

RIGHT THUMBPRINT
OF SIGNER

Top of thumb here

RIGHT THUMBPRINT
OF SIGNER

Top of thumb here

10

CALIFORNIA ALL-PURPOSE ACKNOWLEDGMENT

State of California

County of San Diego

On JAN 21 2009
Date

before me,

Julie Agozino Notary Public
Here Insert Name and Title of the Office

personally appeared

Scott Channing SUTTON

Name(s) of Signer(s)

who proved to me on the basis of satisfactory evidence to be the person(s) whose name(s) is/are subscribed to the within instrument and acknowledged to me that he/she/they executed the same in his/her/their authorized capacity(ies), and that by his/her/their signature(s) on the instrument the person(s), or the entity upon behalf of which the person(s) acted, executed the instrument.

I certify under PENALTY OF PERJURY under the laws of the State of California that the foregoing paragraph is true and correct.

WITNESS my hand and official seal.

Signature

Julie Agozino
Signature of Notary Public

Place Notary Seal Above

OPTIONAL

Though the information below is not required by law, it may prove valuable to persons relying on the document and could prevent fraudulent removal and reattachment of this form to another document.

Description of Attached Document

Title or Type of Document:

Assignment

Document Date:

JAN 21 2009

Number of Pages:

1

Signer(s) Other Than Named Above:

Capacity(ies) Claimed by Signer(s)

Signer's Name:

☒ Individual

☐ Corporate Officer — Title(s):

☐ Partner — ☐ Limited ☐ General

☐ Attorney in Fact

☐ Trustee

☐ Guardian or Conservator

☐ Other:

Signer Is Representing:

Signer's Name:

☐ Individual

☐ Corporate Officer — Title(s):

☐ Partner — ☐ Limited ☐ General

☐ Attorney in Fact

☐ Trustee

☐ Guardian or Conservator

☐ Other:

Signer Is Representing:

**RIGHT THUMBPRINT
OF SIGNER**
Top of thumb here

**RIGHT THUMBPRINT
OF SIGNER**
Top of thumb here

M

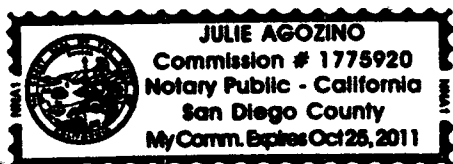
CALIFORNIA ALL-PURPOSE ACKNOWLEDGMENT

State of California

County of San Diego

On JAN 21 2009 before me, Julie Agozino Notary Public

personally appeared Rongliang CHEN



who proved to me on the basis of satisfactory evidence to be the person(s) whose name(s) is/are subscribed to the within instrument and acknowledged to me that he/she/they executed the same in his/her/their authorized capacity(ies), and that by his/her/their signature(s) on the instrument the person(s), or the entity upon behalf of which the person(s) acted, executed the instrument.

I certify under PENALTY OF PERJURY under the laws of the State of California that the foregoing paragraph is true and correct.

WITNESS my hand and official seal.

Signature Julie Agozino
Signature of Notary Public

Place Notary Seal Above

OPTIONAL

Though the information below is not required by law, it may prove valuable to persons relying on the document and could prevent fraudulent removal and reattachment of this form to another document.

Description of Attached Document

Title or Type of Document: Assignment

Document Date: JAN 21 2009 Number of Pages: 1

Signer(s) Other Than Named Above: _____

Capacity(ies) Claimed by Signer(s)

Signer's Name: _____

- ☒ Individual
☐ Corporate Officer — Title(s): _____
☐ Partner — ☐ Limited ☐ General
☐ Attorney in Fact
☐ Trustee
☐ Guardian or Conservator
☐ Other: _____

Signer Is Representing: _____

RIGHT THUMBPRINT
OF SIGNER
Top of thumb here

Signer's Name: _____

- ☐ Individual
☐ Corporate Officer — Title(s): _____
☐ Partner — ☐ Limited ☐ General
☐ Attorney in Fact
☐ Trustee
☐ Guardian or Conservator
☐ Other: _____

Signer Is Representing: _____

RIGHT THUMBPRINT
OF SIGNER
Top of thumb here

372

REPUBLICA DE COLOMBIA
SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO

Bogotá,
2020

Doctor(a)
OLARTE GARCIA CARLOS REYNALDO
Apoderado(a) y/o Representante de
PFIZER PRODUCTS INC

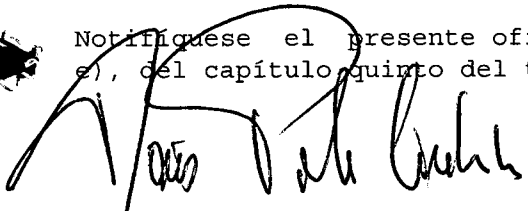
REFERENCIA	Radicación No.	09 10549
	Solicitud internacional	PCT/IB2007/001878
	Fecha inicio fase nacional	05/02/2009
	Trámite	11
	Evento	378
	Actuación	430
	Oficio No.	3432

Como resultado del examen de forma, realizado con fundamento en el artículo 38 de la Decisión 486 de la Comisión de la Comunidad Andina, artículo 27 del Tratado de Cooperación en Materia de Patentes (PCT), regla 51 bis del Reglamento y Circular Única de la Superintendencia de Industria y Comercio, se le comunica que:

1. La solicitud no contiene la copia del documento en que consta la cesión del derecho a la patente del inventor al solicitante o a su causante, conforme a lo establecido por el artículo 26 literal k) de la Decisión 486 de la Comisión de la Comunidad Andina. Cuando se trate de documentos otorgados en el extranjero, estos deberán legalizarse de conformidad con lo dispuesto por los artículos 259 y 260 del Código de Procedimiento Civil. Cuando se trate de las declaraciones a que hace referencia la Regla 4.17 ii) del Tratado de Cooperación en Materia de Patentes PCT., el alcance de las tales declaraciones se determinará según indiquen claramente una cesión de derechos del inventor al solicitante o su causante, de conformidad con lo dispuesto en el numeral 5.2.15 del Capítulo Quinto, Título X de la Circular Única de Superintendencia de Industria y Comercio.

En cumplimiento de lo dispuesto por el artículo 39 de la Decisión 486, se le requiere para que dentro del término de dos meses siguientes a la fecha de notificación del presente oficio, complete los requisitos anteriormente enunciados. En caso de no dar cumplimiento al presente requerimiento, la solicitud se considerará abandonada y perderá su prelación.

Notifíquese el presente oficio conforme a lo dispuesto en el numeral 5.2, literal e), del capítulo quinto del título primero de la Circular Única No.10 de 2001.


DORIS ELENA POLO CORDOBA
Jefe de la división de Nuevas Creaciones (E)

El anterior requerimiento fue notificado por fijación en lista de
fecha 20 MAR. 2009
adpall

REPUBLICA DE COLOMBIA
SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO

Bogotá,
2020

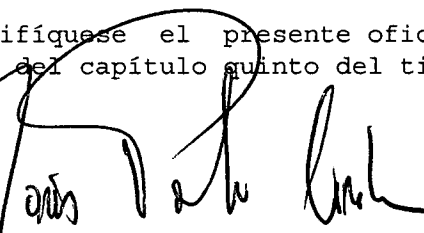
Doctor(a)
OLARTE GARCIA CARLOS REYNALDO
Apoderado(a) y/o Representante de
PFIZER PRODUCTS INC

REFERENCIA	Radicación No.	09 10549
	Solicitud internacional	PCT/IB2007/001878
	Fecha inicio fase nacional	05/02/2009
	Trámite	11
	Evento	378
	Actuación	430
	Oficio No.	3433

Teniendo en cuenta que el capítulo reivindicatorio presentado excede de quince reivindicaciones, es necesario que cancele la tasa establecida por cada reivindicación adicional presentada, de conformidad con lo dispuesto en la resolución de tasas vigente para la fecha de presentación de la solicitud, so pena de que no sean tenidas en cuenta dentro del presente trámite administrativo.

En consecuencia, con fundamento en lo previsto por el artículo 12 del Código Contencioso Administrativo, se le requiere para que dentro del término de dos (2) meses siguientes a la fecha de notificación del presente oficio atienda el requerimiento aquí señalado. Lo anterior, con el alcance que para tal efecto establece el artículo 13 de la misma codificación, respecto de las reivindicaciones adicionales.

Notifíquese el presente oficio conforme a lo dispuesto en el numeral 5.2, literal e), del capítulo quinto del título primero de la Circular Única N° 10 de 2001.



DORIS ELENA POLO CORDOBA
Jefe de la división de Nuevas Creaciones (E)

El anterior requerimiento fue notificado por fijación en lista de
fecha 20 MAR. 2009
adpall